

**POGWALCONY** (3) *part praet pass pf*

*Teksty nie oznaczają ó; pierwsze o prawdopodobnie jasne (tak w po-); a pochylone.*

*sg f N pogwałconą (1). ◇ n A pogwałcon(e) (1). ◇ pl N subst pogwałcon(e) (1).*

*Składnia dopełnienia sprawcy: pogwałcony od kogo (1).*

*Sł stp, Cn, Linde brak.*

**1. Siłą otwarty, złamany (2) :** Wfzytki me drogi/ łzami opływały/ Ktoby z poćiechą do mnie fzedł/ nie znály/ Wrotá otworem/ kłotki pogwałcone *GrabowSet R2.*

*Przen (1) :*

*W połączeniu szeregowym (1):* A což mniemałz áby fie fzábat zołtác miał? Ták żydowie mniemáią: ále fie w fwym mniemániu mylą/ y prozną fie nádzieią ćiefzą. Bo gdzieć więtfze y przednieyfze pieczęći/ od przymierza z nimi vczynionego oderwane im fą. A což im tá podła/ ogolona/ okęfzona y pogwałcona [*ostatnia pieczęć, czyli szabat*] pomoże? nic. *CzechRozm 72v.*

**2. Tendencyjnie zinterpretowany, wypaczony (o Piśmie Św.); przen (1) :**

*Szereg: »popsowany i pogwałcony« (1):* Trzebá tedy było dla przeftrogi wiernym/ te fałfzerftwá odkryć/ y ták fzkodliwym błędóm zábieżeć: á pímo ś. ták frodze od nich popfówáne y pogwałcone/ do fwey fzczerofći przywieść *WujNT przedm 8.*

*Synonim: 1. połamany.*

*Cf* **POGWALCIĆ**